

# भारत का राजपत्र The Gazette of India

अस.धारण  
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उपखण्ड (ii)  
PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 241] मई दिल्ली, शुक्रवार, जुलाई 3, 1970/आषाढ़ 12, 1892  
No. 241] NEW DELHI, FRIDAY, JULY 3, 1970/ASADHA 12, 1892

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation.

## MINISTRY OF FOREIGN TRADE

### NOTIFICATION

New Delhi, the 3rd July 1970

S.O. 2361.—Whereas the Central Government is of opinion that, in exercise of the powers conferred by section 6 of the Export (Quality Control and Inspection) Act, 1963 (22 of 1963), it is necessary or expedient so to do for the development of the Export Trade of India that Sodium Citrate (non-pharmacopoeial), an organic chemical, should be subject to quality control and inspection prior to export and for that purpose to amend the notification of the Government of India in the Ministry of Commerce S.O. No. 1197 dated the 15th April, 1966, as amended subsequently, in the manner specified below;

And whereas the Central Government has forwarded the proposal in that behalf to the Export Inspection Council, as required by (sub-rule 2) of rule 11 of the Export, (Quality Control and Inspection) Rules, 1964.

Now, therefore, in pursuance of the said sub-rule, the Central Government hereby publishes the said proposal for the information of the public likely to be affected thereby.

2. Notice is hereby given that any person desiring to forward any objections or suggestions with respect to the said proposal may forward the same within sixty days of the date of the publication of this notification in the Official Gazette to the Export Inspection Council, World Trade Centre, 14/1-B, Ezra Street (7th floor), Calcutta-1.

### Proposal

The notification of the Government of India in the Ministry of Commerce S.O. No. 1197 dated the 15th April, 1966, as subsequently amended, shall be amended as follows, namely:—

In the Schedule to the said notification, for serial No. 10 and the entry relating thereto, the following shall be substituted, namely:—

“10. Sodium Citrate (non-pharmacopoeial)”.

[No. 60(54)/Exp Insp./68.]

A. C. BANERJEE, Jt. Secy

## विदेशी व्यापार मंत्रालय

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 3 जुलाई, 1970

का० आ० 2361—यतः केन्द्रीय सरकार की राय है कि निर्यात (गुण नियंत्रण और निरीक्षण) अधिनियम, 1963 (1963 का 22) की धारा 6 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, भारत के निर्यात व्यापार के विकास के लिए ऐसा करना आवश्यक या समीचीन है कि सोडियम सिट्रेट (अमोन्य), एक कार्बनिक रसायन, का निर्यात से पूर्व गुण नियंत्रण और निरीक्षण होना चाहिए और उस प्रयोजन के लिए भारत सरकार के वाणिज्य मंत्रालय के का० आ० सं० 1197, तारीख 5 अप्रैल, 1966, यथा तत्पश्चात्, संशोधित, को नीचे विनिर्दिष्ट रीति से संशोधित किया जाए :

और यतः केन्द्रीय सरकार ने उस निम्नलिखित प्रस्थापना निर्यात निरीक्षण परिषद् को, (गुण नियंत्रण और निरीक्षण) नियम, 1964 के नियम 11 के उपनियम (2) द्वारा यथाअपेक्षित भेज दी है ; अतः अब उक्त उप-नियम के अनुसरण में केन्द्रीय सरकार उक्त प्रस्थापना को उन लोगों को जानकारी के लिए जिनका उससे प्रभावित होना संभाव्य है, एतद्वारा प्रकाशित करती है ।

2. एतद्वारा सूचित किया जाता है कि जो कोई व्यक्ति उक्त प्रस्थापना के बारे में कोई आश्रेय या सुझाव भेजना चाहे वह उसे, शासकीय राजपत्र में इस अधिसूचना के प्रकाशन की तारीख के साठ दिन के भीतर, निर्यात निरीक्षण परिषद्, वर्ल्ड ट्रेड सेंटर, 14/1-बी इजरा स्ट्रीट (7वीं मंजिल), कलकत्ता-1, को भेज सकता है ।

## प्रस्थापना

भारत सरकार के वाणिज्य मंत्रालय की अधिसूचना सं० का० आ० 1197, तारीख 15 अप्रैल, 1966, यथा तत्पश्चात् संशोधित निम्नलिखित प्रकार से संशोधित की जाएगी, अर्थात् :—

उक्त अधिसूचना की अनुसूची में क्रम सं० 10 और उससे संबंधित प्रविष्टि के स्थान पर निम्नलिखित प्रतिस्थापित किया जाएगा, अर्थात् :—

“10. सोडियम सिट्रेट (अमोन्य)”

[सं० 60(54)/एक्स० इन्पे०/68.]

ए० सी० बनर्जी, संयुक्त सचिव ।